



**ORDRE DU JOUR  
COMITÉ EXÉCUTIF  
SÉANCE DU 3 JUIN 2009**

**LIEU :** Salle des Comités

**HEURE :** 9 h 30

---

**APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**

---

**Projet numéro 80408** - Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenue le 20 mai 2009

---

**1. DIRECTION GÉNÉRALE**

---

---

**2. GESTION DU TERRITOIRE**

---

---

**3. SERVICE DE L'URBANISME ET DU DÉVELOPPEMENT DURABLE**

---

---

**4. SERVICE DE L'INGÉNIERIE**

---

**4.1** **Projet numéro 79863 --> REC/C** - Approuver le protocole d'entente à signer entre la Ville de Gatineau et le ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire dans le cadre du volet 2 du Fonds sur l'infrastructure municipale rurale pour le développement de la stratégie d'auscultation pour les réseaux d'eau potable et d'égout - Subvention - 100 000 \$

**4.2** **Projet numéro 80273** - Soumission 2009 SI 138 - Services professionnels d'ingénieurs-conseils - Aménagement de mesures d'atténuation de la vitesse

---

**5. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT**

---

---

**6. SERVICE DES PROJETS IMMOBILIERS**

---

**6.1** **Projet numéro 80472** - Soumission 2009 SI 207 - CIMCO Refrigeration - Remplacement du panneau électrique au centre Robert-Guertin - 70 272 \$

---

**7. SERVICES DE PROXIMITÉ**

---

---

**8. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS**

---

**8.1** **Projet numéro 80308** - Ratification de la liste des locations et des achats de biens non durables numéro B-17 - 52 907,15 \$

**8.2** **Projet numéro 80277** - Soumission 2009 SP 120 - Les Équipements Polytek inc. - Limiteurs de ralenti moteur - 98 712,75 \$ - Contrat de trois ans

**8. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS (suite)**

**8.3** **Projet numéro 80225** - Soumission 2009 SP 074 - Carle Ford inc. - Achat d'un camion avec boîte de service - 190 000 \$

**9. MODULE DE LA CULTURE ET DES LOISIRS**

**9.1** **Projet numéro 80062** - Amendement au contrat de donation de monsieur Sébastien Cyr - 25 200 \$ - Modification de la résolution numéro CE-2009-662

**9.2** **Projet numéro 79882 --> REC/C** - Subvention de 5 000 \$ à Vélo-Services inc. pour la patrouille bénévole à vélo des secteurs d'Aylmer, de Gatineau et de Hull ainsi qu'une subvention de 8 200 \$ pour le Club Optimiste de Buckingham inc.

**10. SERVICE DE POLICE**

**10.1** **Projet numéro 79952** - Acquisition et implantation du logiciel pour la billetterie du Service de la police - Groupe Techna inc. - 163 911,43 \$ ainsi que 960 \$ pour l'entretien annuel de 2009 (97 925 \$ en frais d'entretien annuel de 2010 à 2015)

**11. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE**

**12. ADMINISTRATION ET FINANCES**

**13. SERVICE DES FINANCES**

**13.1** **Projet numéro 80351** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 19 - 9 735,74 \$ - Acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 20 - 478 806,18 \$ - Liste des réquisitions numéro 20 - 3 202,12 \$ - Liste des embauches numéro 17 - 799 364,02 \$

**13.2** **Projet numéro 80349** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes numéro C-19 pour la période du 14 au 20 mai 2009

**14. SERVICE DU GREFFE**

**14.1** **Projet numéro 80462** - Certificat du greffier adjoint relatif à une correction cléricale à la résolution numéro CE-2009-550 adoptée par le comité exécutif le 8 avril 2009

**14.2** **Projet numéro 80467** - Certificat du greffier adjoint relatif à une correction cléricale à la résolution numéro CE-2009-736 adoptée par le comité exécutif le 6 mai 2009

**15. SERVICES JURIDIQUES**

**16. SERVICE D'ÉVALUATION ET DES TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES**

**16.1** **Projet numéro 79942** - Acquisition - Lot 4 192 297 au cadastre du Québec - Avenue Lépine - Les immeubles ALRE inc. - District électoral de Buckingham - Jocelyne Houle

**17. SERVICE DE L'INFORMATIQUE**

**18. SERVICE DES COMMUNICATIONS**

---

**19. CENTRES DE SERVICES**

---

---

**20. DIVERS**

---

- 20.1** **Projet numéro 73622** - Subvention de 5 000 \$ - Commission scolaire au Coeur-des-Vallées - École du Ruisseau - Aménagement de la cour d'école - District électoral de Masson-Angers - Luc Montreuil
- 20.2** **Projet numéro 80465** - Participation de madame la conseillère Denise Laferrière au 19<sup>e</sup> gala de Loisir sport Outaouais - 3 juin 2009 - 20 \$
- 20.3** **Projet numéro 80484** - Subvention de 400 \$ - École de la Montée - B.B.Q. annuel - District électoral du Versant - Joseph De Sylva
- 20.4** **Projet numéro 80433** - Subvention de 3 500 \$ - Association pour l'environnement du quartier Limbour - Projet de revégétalisation de la berge du marais de Touraine - District électoral de Limbour - Simon Racine
- 20.5** **Projet numéro 80454** - Subvention de 1 000 \$ - Association des résidants du Fer-à-Cheval - District électoral de Masson-Angers - Luc Montreuil